SCISSOR SISTERS

RAW PROVIDER
10TH MYSTERY
TRANSLATOR
CASTELLAN
CLEANER & REDRAW
DEREK, WEAPER
TYPESETTING
[illegible]
PR & QC
[illegible] WEAPER

WE PRESENT FOR YOU ANOTHER CHAPTER OF THE SOLDIER-HAIRDRESSERS, THE SCISSOR SISTERS. IN THIS CHAPTER WE FIND OUT A BIT MORE ABOUT WHAT'S GOING ON. VISIT US AT WWW.JAPANZAI.COM OR CHAT WITH US ON IRC #JAPANZAI@IRC.IRCHIGHWAY.NET.

ドジッ娘美容師ペア、結成☆

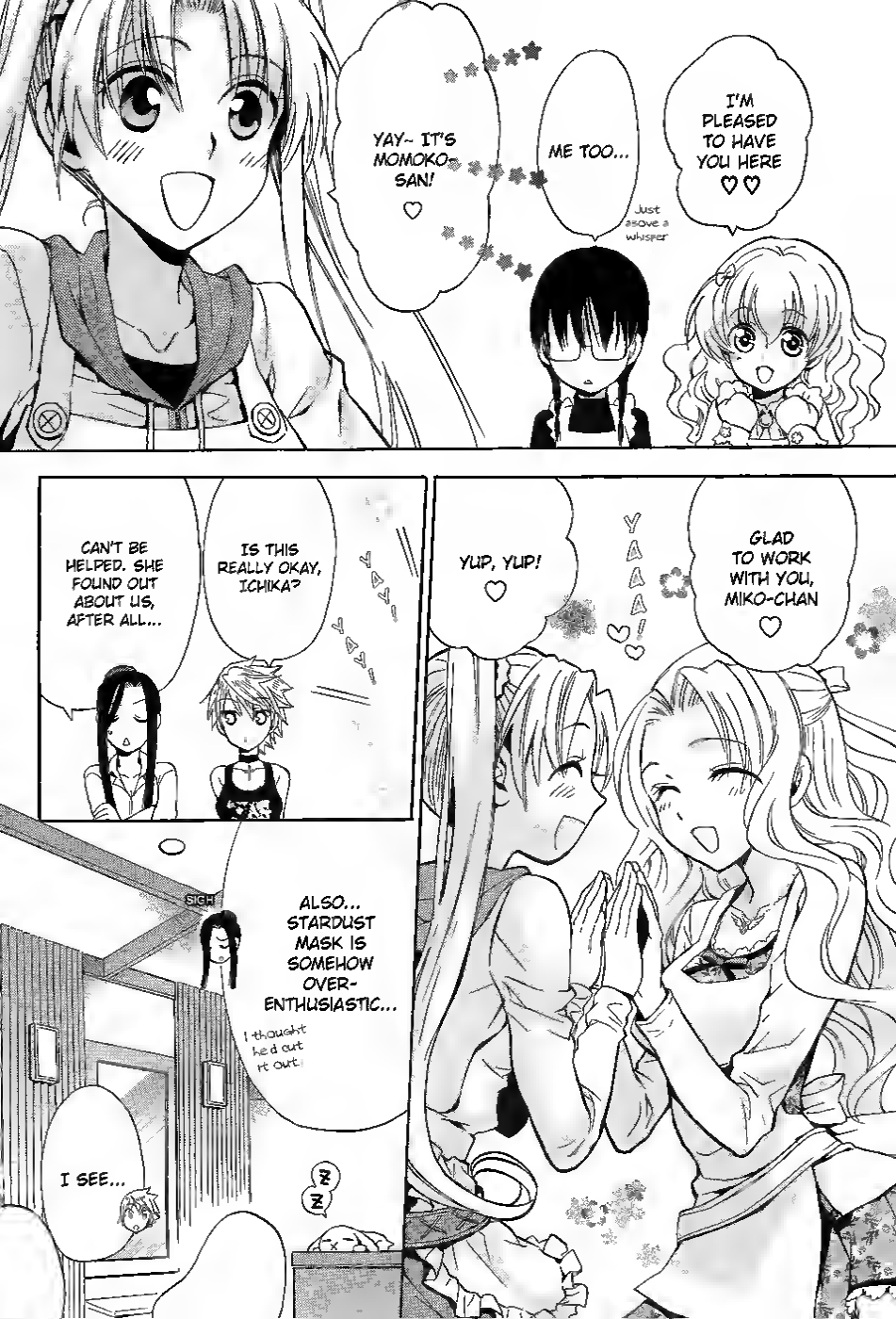
シザーシスターズ cut2

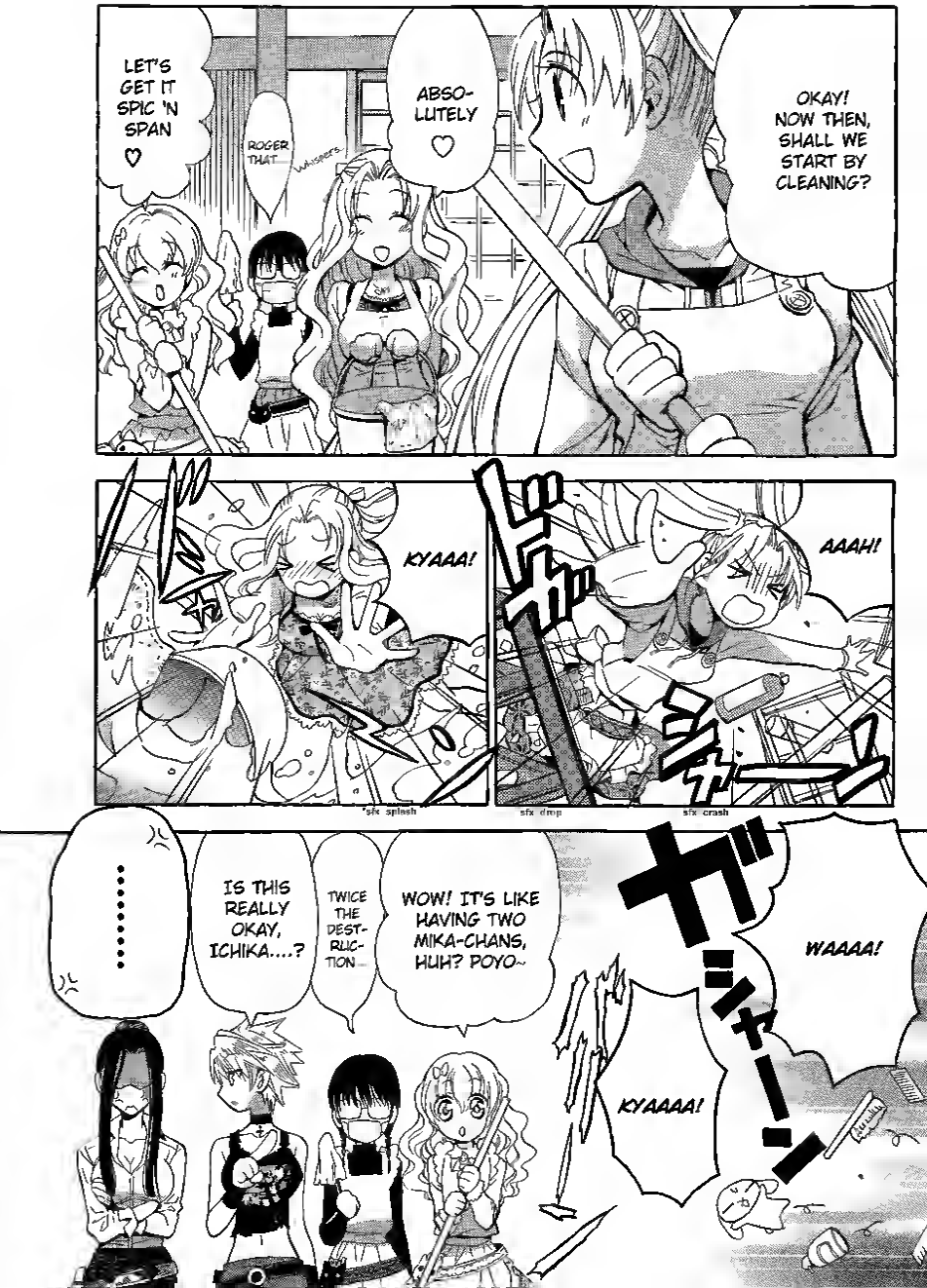
SCISSOR SISTERS

新感覚 美容師×美少女戦士 物語

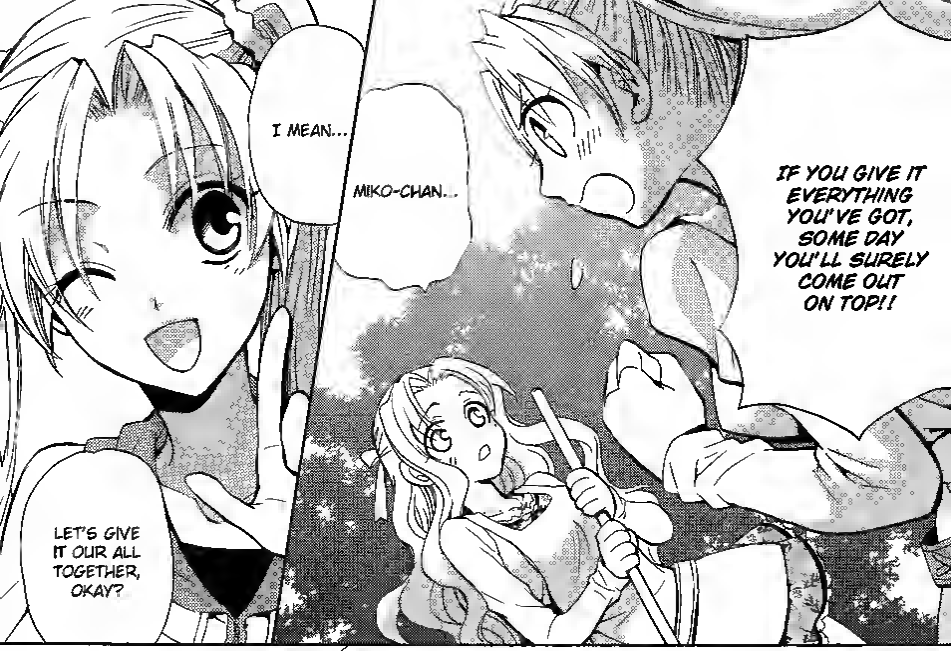
原作 DAIGO×影木栄貴　作画 MARICO

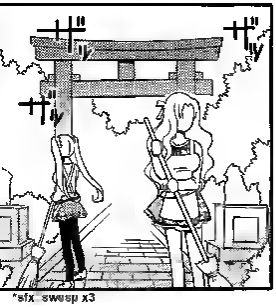
WELL, TO PUT IT SIMPLY...
THIS IS MOMOKO KANNO. SHE'LL BE WORKING HERE AS OF TODAY!!
SHE GOT THE JOB!
I LOOK FORWARD TO WORKING WITH YOU ALL!

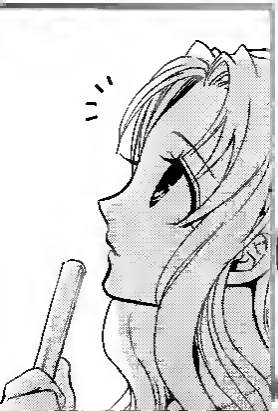

YAY~ IT'S MOMOKO-SAN!
ME TOO...
Just above a whisper
I'M PLEASED TO HAVE YOU HERE
GLAD TO WORK WITH YOU, MIKO-CHAN
YUP, YUP!
YAAA!
IS THIS REALLY OKAY, ICHIKA?
CAN'T BE HELPED. SHE FOUND OUT ABOUT US, AFTER ALL...
SIGH
ALSO... STARDUST MASK IS SOMEHOW OVER-ENTHUSIASTIC...
I thought he'd cut it out.
I SEE...
ZZ


LET'S GET IT SPIC 'N SPAN ♡
ROGER THAT
ABSO-LUTELY ♡
OKAY! NOW THEN, SHALL WE START BY CLEANING?
KYAAA!
AAAH!
*sfx: splash
sfx: drop
sfx: crash
.....
IS THIS REALLY OKAY, ICHIKA....?
TWICE THE DEST-RUC-TION...
WOW! IT'S LIKE HAVING TWO MIKA-CHANS, HUH? POYO~
ガシャーン
WAAAA!
KYAAAA!

AS PUNISHMENT, YOU TWO WILL CLEAN OUTSIDE IN FRONT OF THE SHOP!!
しょぼーん
……
……
*sfx dejection
*sfx sweep x4
WOW, WE SURE GOT TOLD OFF, HUH?
YEAH... I DID IT AGAIN...
FOR SOME REASON IT'S ALWAYS LIKE THIS FOR ME.
WHAT'LL I DO IF I... GET FIRED AGAIN...?
IT'S OKAY!!
SNIFF


I MEAN...
MIKO-CHAN...
IF YOU GIVE IT EVERYTHING YOU'VE GOT, SOME DAY YOU'LL SURELY COME OUT ON TOP!!
LET'S GIVE IT OUR ALL TOGETHER, OKAY?


*sfx_swesp x3


YEAH!!

OKAY! FOR STARTERS, LET'S PUT ALL OUR EFFORT INTO CLEANING UP OUT HERE!
YEAH...!!

.....
BUT MIKO-CHAN, YOU SALON LOOKS REALLY UNUSUAL...
OH? HOW SO?
HOW DO I PUT IT...? IT'S KINDA LIKE A SHRINE.
RIGHT!! OUR PLACE WAS ORIGINALLY A SHRINE! ♥
EH?!
OKAY!!
MOMOKO-SAN, NOW THAT YOU'RE ONE OF OUR COMRADES I'LL TELL YOU!

OUR FAMILY HAS BEEN HERE PROTECTING THE "HAIR" OF JAPAN
FROM THE ALIENS OF DATSUUMO FOR GENERATIONS.
キン
アー
〃
THIS PLACE... SINCE ANCIENT TIMES IT HAS BEEN THE "KAMORI SHRINE".
THIS IS WHERE THE "GOD OF HAIR PROTECTION" IS WORSHIPPED.
WE SISTERS ARE THE DESCENDANTS OF A FAMILY WHICH HAS PROTECTED THIS SHRINE FOR GENERATIONS.
WOW!!
That's awe-some!

EH?!
GENER-ATIONS... FOR HOW LONG?!
SINCE THE HEIAN PERIOD.
WHAT?!
ACTUALLY... THROUGHOUT HISTORY THE DATSULUMO ALIENS HAVE INVADED OVER AND OVER.
THEIR MOST RECENT INVASION... WAS 12 YEARS AGO...
WHAT?! THERE WASN'T ANYTHING ABOUT IT IN THE NEWS!
THE GOVERN-MENT KEPT IT UNDER WRAPS
BECAUSE IT WOULD CAUSE PANIC.
THE GOVERNMENT HAS ALWAYS BEEN SECRETLY PREPARING FOR A DATSULUMO INVASION,
AND NOW... THEY'VE COME AT LAST!!

MOMOKO-SAN!!
EEK
AAA!!
ドキン
I'M REALLY SORRY FOR GETTING YOU INVOLVED, MOMOKO-SAN...
BUT... I'LL DEFINITELY PROTECT YOU, NO MATTER WHAT...!!
Miko-chan..!!

THANK YOU...
♡
ehehe
IT LOOKS LIKE WE'RE DONE, SO I'LL HEAD OUT.
GOOD WORK!
WHEW...
MY FIRST DAY AT WORK WAS A BIT NERVE-WRACKING ...
And yet I heard a lot of interes-ting things today
TO HEAR THAT SOMETHING LIKE THAT HAPPENED IN JAPAN IS JUST...

WHY WOULD THE GOVERNMENT MAKE SUCH A BIG DEAL ABOUT IT?
DATSULIMO ALIENS ARE ONLY HERE TO STEAL OUR HAIR, RIGHT?
BUT... WAIT A MINUTE!
IS IT BECAUSE A GIRL'S HAIR IS HER LIFE?
RUSTLE
ガバッ
HUH...? WHAT?!

"RUMBLE" MIKA-LOCK
"MENACING STANCE"
KYAAA!! AGAIN?!
GIVE IT...
TO ME...?!
"DASH"
THIS CAN'T BE HAPPEN-ING!!

WHY DID ANOTHER DATSUJIMO ALIEN APPEAR BEFORE ME?!
WHY? WHY? WHY?
BEEP
HURRY...
BEEP
I HAVE TO CALL MIKO-CHAN AND THE OTHERS...
HIDE
OH...
WADDLE WADDLE
HE RUNS PRETTY SLOWLY, SINCE HE'S A TURTLE.
!?
KYAA

LET GO OF MY KYOUKO-SAN!!
MMGH... UGGK...
KYAAA! WHAT'S WITH THAT COSTUME?!
OH NO!!
THAT TURTLE'S ATTACKING INNOCENT BYSTANDERS...
HELLO?
HELLO, MIKO-CHAN?!
HELP!! A DATSUUMO IS...
EH?!
MOMOKO-SAN?

A DATSULUMO APPEARED... AND ATTACKED A COUPLE!!
KYAAA
HURRY! IF YOU DON'T GET HERE SOON, THEIR HAIR WILL BE...!!
MUNCH...
カカカ
THAT LIGHT IS...!

ROAR
OH NO...
HIDE
GLANCE
UR-UR?
It's just like the one from before...
UR?
GULP
IT CHANGED...!!
BREATHE

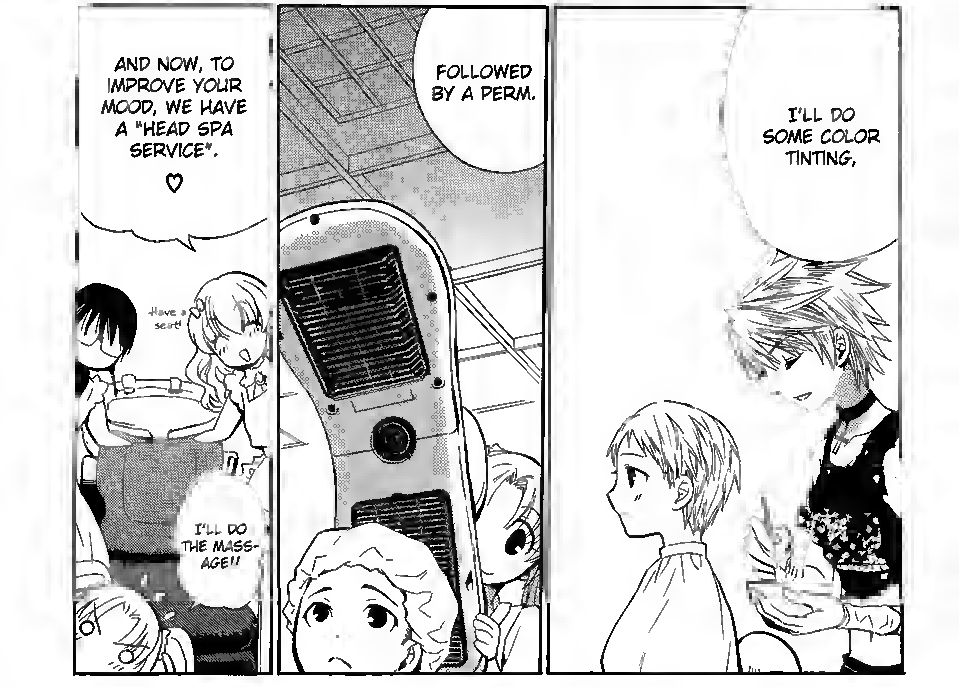
IT FLEW AWAY...
AM I SAFE...?
SHOOOM
ビュオ
!!
はっ
MORE IMPORTANTLY...
ARE YOU OKAY?!
UGH

I DON'T REMEMBER... ANYTHING AT ALL...
!?
...WHAT HAPPENED...?
LOST THEIR MEMORIES?!
THOSE TWO...
A DATSUUMO APPEARED... AND THOSE TWO...
WHAT HAPPENED?!
*sfx dash
ダダダ
MOMOKO-SAN, WE FOUND YOU!!
WELL, IT DID THAT...
MIKO-SAN!! EVERYONE!!

THAT'S MY LINE!!
LOOKING AT YOUR FACE MAKES ME SICK TO MY STOMACH... GET LOST!!
DON'T EVEN COME NEAR ME AGAIN!!
*sfx: grrr
EH? WHO ARE YOU?
MORE IMPORTANTLY, WHO ARE YOU?
WHAT DOES THIS MEAN, MIKO-CHAN?
IT SEEMS LIKE THEY'VE FORGOTTEN HOW THEY FELT ABOUT EACH OTHER...
.....
THOSE TWO LOOKED SO GOOD TOGETHER...!!
EH? OH NO...
KYAAAAA
THAT'S...

PAT
OH NO... WHAT'LL I DO...?
MY HAIR! MY HAIR!!
!?
WE HAVE A SALON RIGHT OVER THERE. WE'LL HELP YOU PULL SOMETHING OFF...
"SMILE"
EH...?

シャキ
シャキ
OH...
WE'LL START BY CUTTING IT.
THE LENGTH IS ALL OVER THE PLACE, SO WE'LL HAVE TO GO WITH A "VERY SHORT" CUT.
IT'LL BE FINE.
BUT IF MY HAIR'S TOO SHORT I'LL LOOK LIKE A MAN, AND I HATE THAT...!


I'LL DO SOME COLOR TINTING,
FOLLOWED BY A PERM.
AND NOW, TO IMPROVE YOUR MOOD, WE HAVE A "HEAD SPA SERVICE". ♡
Have a seat!
I'LL DO THE MASS-AGE!!

IT'S DONE!
WOW...
THIS HAIRSTYLE IS EASY, SINCE IT REQUIRES NO STYLING.
A LIGHT PERM AND A "VERY SHORT" CUT MAY HELP LIGHTEN YOUR MOOD.
THANK YOU...!!
I REALLY LOVE IT!!

THANK YOU SO MUCH!
THANK GOODNESS WE WERE ABLE TO STYLE HER HAIR SOME-HOW...
HAIR, HUH...?
HM?
DATSUUMO ALIENS TAKE AWAY AN IMPORTANT "SOMETHING" FROM HUMANS WITH HAIR.
OH...
THE ONLY WAY TO GET THAT "SOMETHING" BACK... IS TO DEFEAT THE DATSUUMO THAT TOOK THE HAIR.

SO THEN... IS IT POSSIBLE THAT WHAT THEY LOST IS...
PROBABLY THE "MEMORIES" OF SOMEONE IMPORTANT, AND...
.....
"TRUE LOVE".
OH NO...!!
sfx bee-beep

MEET IN THE BASEMENT OPERATIONS ROOM AT ONCE!!
ビビビ
BEE-BEEP
SCISSOR SISTERS, ASSEMBLE!
HE'S HERE!!
EVERYONE, LET'S GO!!
YEAH!!
MOMOKO KANNO-KUN, YOU MUST COME TOO!!
WHY MOMOKO-SAN?
EEEH?! ME?!
ALSO, THIS TIME...
RUMBLE
ゴゴゴ

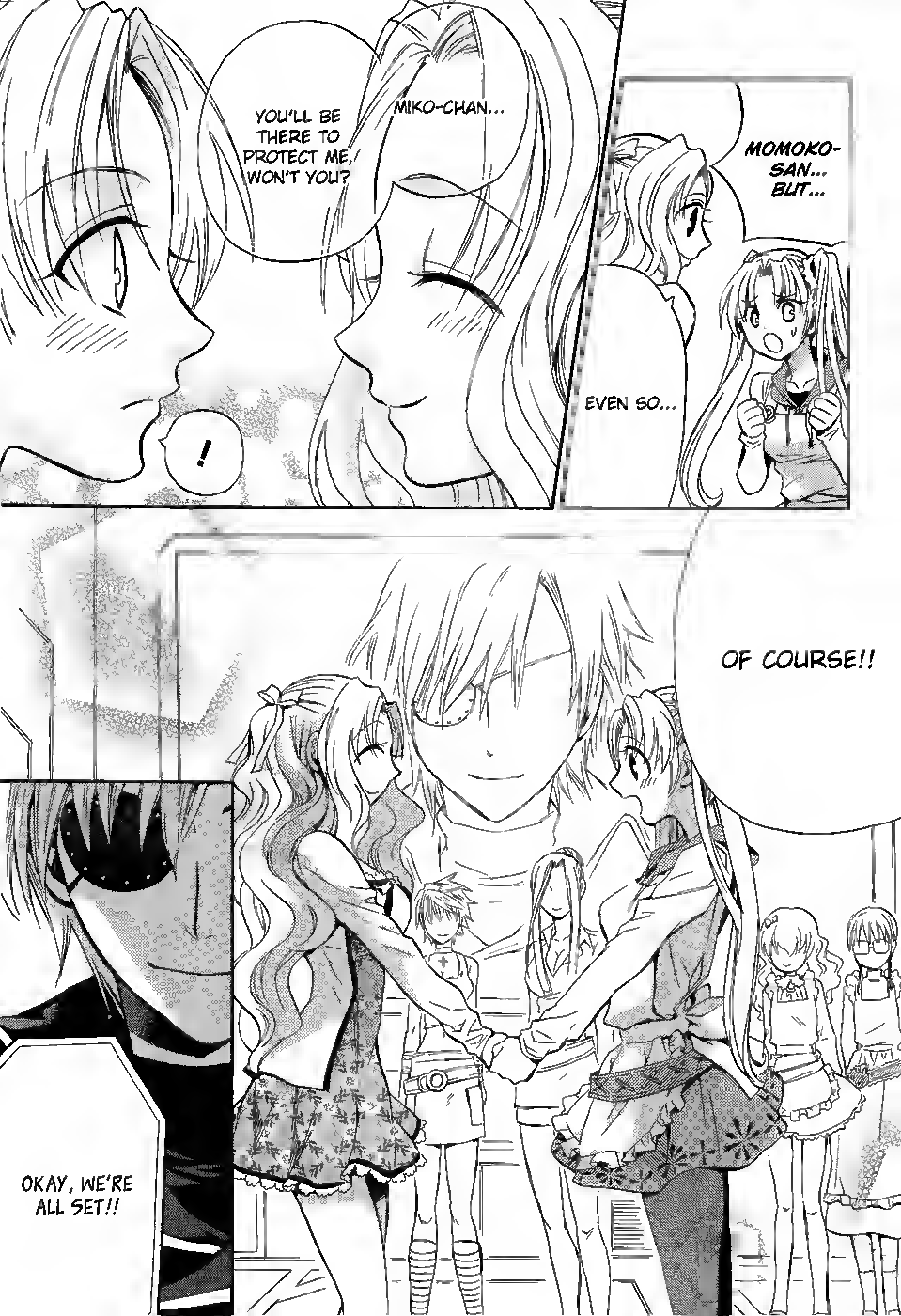
WELCOME, LADIES OF THE SCISSOR SISTERS,
AND NICE TO MEET YOU, MOMOKO KANNO-KUN!!
ば
ん!
N-NICE TO MEET YOU TOO.
UHM... WHO IS THIS GUY?!
WHAT IS THE MEANING OF THIS, STARDUST MASK!?
YEAH!! WHY WEREN'T WE WARNED THAT A DATSULUMO HAD APPEARED?!
I UNDERSTAND, BUT... WE'RE STILL INVESTIGATING HERE.
BASED ON WHAT THE SENSORS TOLD US EARLIER...
IN THE LAST 12 YEARS THE DATSULUMO MAY HAVE DEVELOPED.
IF THAT'S THE CASE, WE WON'T MAKE IT!!

THAT'S RIGHT... HOW DO WE FIND HIM?
SPLIT UP AND SEARCH ALL OF JAPAN?
Yeah, right.
THEN I, SATSUKI, WILL HEAD TO OKINAWA ♡
whisper
HOK-KAI-DO
THIS MAY SOUND LIKE SPECU-LATION, BUT...
"THAT GUY" WILL MOST LIKELY RETURN HERE
EEEH?! WHY?!
AND YOU BASE THAT ON...?
THAT IS...
BECAUSE MOMOKO-KUN'S HERE!!
EEHH?! ME?!

IT SEEMS YOU HAVE HAIR PARTICULARLY FAVORED BY DATSUUMO ALIENS.
I THOUGHT IT WAS BY CHANCE, BUT ON CLOSER INSPECTION...
RE
VEAL
LIKE A HAMBURGER TO EARTHLINGS!!
IN OTHER WORDS, TO A DATSUUMO YOUR HAIR IS...
SHOCK!!
ME...? A HAMBURGER?!
AH, A HAMBURGER THAT CAN'T BE TAKEN OFF!!
I LIKE JAPANESE STYLE
.....
I wonder if it'll go well with Ankimo sauce

LOOK, IF WE USE MOMOKO-KUN AS BAIT, THAT GUY MIGHT JUST...
NO WAY!!
YOU CAN'T HAVE MOMOKO-SAN DO SOMETHING SO DANGEROUS!!
STILL... THERE'S NO OTHER WAY TO-
NO MEANS NO!
Miko-chan!
Thank you
But I...
I know you're doing it for me...
CLENCH
ぎゅっ

I... I'LL DO IT!!
MOMOKO-SAN!!
EVEN IF IT'S ONLY A LITTLE BIT, I WANT THE SAME POWER YOU ALL HAVE...!
MORE THAN ANYTHING... I WANT TO GIVE THOSE TWO BACK THEIR PRECIOUS "TRUE LOVE"...


MIKO-CHAN...
YOU'LL BE THERE TO PROTECT ME, WON'T YOU?
!
MOMOKO-SAN... BUT...
EVEN SO...
OF COURSE!!
OKAY, WE'RE ALL SET!!

IT'S THE MOMOKO OTORI SAKUSEN! (MOS)
THE "MOMOKO IS BAIT" PLAN.
.....
MOS?
What's that?
AND WITH THAT, BEGIN OPERATION MOS!
"ALONE IN SILENCE"
...
How long will I sit here having a hamburger-like existence...?
I wonder... will this plan really draw out the Datsuumo?

DOOM
KYAAA!
It really came!!
YES!! IT WORKED!!
THAT'S HAMBURGER FOR YOU!!
EVERYONE, LET'S GO!!
!
OK!!

TRANSFORM!

THE SCISSOR SISTERS
ARE HERE!!

SCISSOR SWORD!
ハサキッ
EAT THIS!!
シャコーッ
sfx sheathe
UH?

YELLOW!! BLACK!!
BLADES WON'T WORK?!
AYE-AYE ♫
THE SHELL REPELS EVEN WELL-PLACED SHOTS!!
*sfx: clang
CUTICLE SHAMPOO!!
sfx: bi-www
FIRE BLOW!!

GYAAAA!
YEAH!
WE DID IT!!
PINK!!
GRAB
NOW!

GOT IT!!
BLUNT CUT!!

ドゴォォォン
ぴょこ
YAY!

NOPE!! I'M JUST FINE!!
YOU AREN'T HURT ANYWHERE?
たたっ
WONDERFUL, MIKO-CHAN!! YOU DEFEATED THE DATSULIMO!!
MOMOKO-SAN!
WOW! HOW GREAT~
...YEAH, PROBABLY...
BUT MORE IMPORTANTLY, THEIR "TRUE LOVE" WILL RETURN, RIGHT?
*sfx rumble gurgle
AHAHAHA! WHAT A WONDERFUL SOUND, POYO~
...PFF.
OH NO! JUST WHEN I THOUGHT WE WERE SAFE...
AH, MY STOMACH IS TOTALLY EMPTY TOO.

OKAY EVERYONE, WHAT DO YOU WANT TO EAT?
NO HELPING IT THEN!! WE'LL JUST HAVE TO SPLURGE AND GO OUT TO EAT!!
HAMBURGERS!!
I KNEW IT!!
.....
THE AFTER-FIGHT REWARD

SCISSOR SISTERS -
CONTINUED IN THE NEXT CHAPTER